

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 30 (1956)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Verkehr

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**VI. VERKEHR.**  
Städtische Verkehrsbetriebe.

32	Monate	Beförderte Personen	Wagen-kilometer	Einnahmen aus dem Personenverkehr	
				überhaupt Fr.	auf 1 Wagenkm Rp.
Straßenbahn (Betriebslänge 17,3 km)					
Juli .....	2 280 594	269 465	532 588	198	
August .....	2 282 435	268 531	548 609	204	
September .....	2 489 296	287 607	580 252	202	
3. Vierteljahr 1956	7 052 325	825 603	1 661 449	201	
3. Vierteljahr 1955	6 730 465	825 192	1 587 880	192	
Trolleybus (Betriebslänge 2,7 km)					
Juli .....	210 800	29 668	49 178	166	
August .....	212 531	29 798	51 031	171	
September .....	215 677	28 730	49 933	174	
3. Vierteljahr 1956	639 008	88 196	150 142	170	
3. Vierteljahr 1955	619 280	87 136	145 138	167	
Autobus (Betriebslänge 29,3 km)					
Juli .....	1 433 236	213 783	344 266	161	
August .....	1 414 298	216 490	347 748	161	
September .....	1 505 740	212 720	358 867	169	
3. Vierteljahr 1956	4 353 274	642 993	1 050 881	163	
3. Vierteljahr 1955	4 039 869	614 172	974 534	159	
Städt. Verkehrsbetriebe insgesamt					
3. Vierteljahr 1956	12 044 607	1 556 792	2 862 472	184	
3. Vierteljahr 1955	11 389 614	1 526 500	2 707 552	177	

Post.

33	Postverkehr	Juli	August	Sept.	3. Viertel-jahr	3. Viertel-jahr
		1956				
Verk. Wertz. u. Barfr. Mio Fr. ....	0,992	0,954	1,024	2,970	2,845	
Abon. Zeitungen, Mio Stück ....	*	*	*	19,040	17,748	
Paketpost-Versand, Stück .....	287 804	262 883	265 836	816 523	814 197	
Aufgegeb. Nachnahmen, Anzahl ..	143 014	128 642	110 495	382 151	355 358	
Postanweisungen   Anzahl .....	484 939	433 928	473 791	1 392 658	1 343 966	
Post und Einzahlungen						
Postcheckverkehr   Mio Fr. ....	64,677	58,169	56,361	179,207	168,704	
Postautomobilreisende:						
ab Bern-Transit .....	16 591	13 273	13 957	43 821	43 055	
ab Bern-Bümpliz .....	466	466	449	1 381	1 287	
ab Bern-Oberbottigen .....	58	67	44	169	28	
ab Bern-Riedbach .....	37	87	100	224	265	
Postautomobilreisende zusammen	17 152	13 893	14 550	45 595	44 635	

Telegraph und Telephon.

34	Telegramme — Telephon	Juli	Aug.	Sept.	3. Viertel- jahr	3. Viertel- jahr 1955	Veränderg. 3. Viertel- jahr 1955 bis 3. Viertel- jahr 1956
		1956					
	Telegramme (Ein- und Ausgang)						
Inland .....	5 185	5 402	6 327	16 914	16 777	+ 137	
Ausland .....	17 197	16 832	18 249	52 278	56 175	— 3 897	
Amtlich .....	1 638	1 500	1 699	4 837	5 722	— 885	
Zusammen	24 020	23 734	26 275	74 029	78 674	— 4 645	
	Telephongespräche (in Mio)						
Ortsgespräche .....	3,576	3,277	3,733	10,586	9,610	+ 0,976	
Inland-Ferngespräche .....	2,132	1,965	2,256	6,353	6,028	+ 0,325	
Auslandgespräche .....	0,018	0,017	0,020	0,055	0,052	+ 0,003	
Zusammen	5,726	5,259	6,009	16,994	15,690	+ 1,304	

Eisenbahnen.

35	Bahnhof, Station — Bahn	Ausge- gebene gewöhn- liche Billette (einfach und retour) <sup>1)</sup>	Abonne- mente <sup>2)</sup>	Gepäck- und Expreß- gut- versand	Güterverkehr (Stückgut und Wagenladungen)	
					Versand	Empfang
		Stück	Stück	Tonnen	Tonnen	Tonnen
	1. Bern-Hauptbahnhof					
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	449 667	30 900	2 678	23 293	103 091	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	32 228	1 232	175	1 132	1 640	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	20 720	662	70	794	1 652	
Zusammen Mai—Aug. 1956	502 615	32 794	2 923	25 219	106 383	
Zusammen Mai—Aug. 1955	533 964	35 756	3 160	24 312	95 037	
	2. Kopfstationen der Vorortbahnen					
Bern-Bahnhofplatz (Soloth.-Zoll.-Bern-B.=S. Z. B.)	77 462	3 072	130	48	336	
Bern-Kirchenfeld (Ver. Bern-Worb-B.=V. B. W.) .	27 345	1 346	60	125	104	
Bern-Kornhausplatz (Ver. Bern-Worb-B.=V. B. W.)	20 596	462	13	7	183	
Zusammen Mai—Aug. 1956	125 403	4 880	203	180	623	
Zusammen Mai—Aug. 1955	125 798	4 641	195	175	527	
	3. Andere Stationen					
Bern-Bümpliz-Süd (S. B. B.) .....	16 782	1 336	99	1 207	3 510	
Bern-Bümpliz-Nord (B. N.) .....	11 503	1 253	58	1 494	10 353	
Bern-Weißenbühl (G. B. S.) .....	5 610	157	150	5 806	22 124	
Bern-Fischermätteli (G. B. S.) .....	12 366	132	45	1 617	4 809	
Bern-Felsenau (S. Z. B.) .....	16 254	1 292	9	1 999	1 801	
Bern-Tiefenau Spital (S. Z. B.) .....	18 945	1 382	8	.	.	
Bern-Burgernziel (V. B. W.) .....	8 542	368	27	90	52	
Bern-Egghölzli (V. B. W.) .....	4 570	123	.	.	.	
Bern-Breitenrainplatz (V. B. W.) .....	5 178	79	3	.	.	
Zusammen Mai—Aug. 1956	99 750	6 122	399	12 213	42 649	
Zusammen Mai—Aug. 1955	88 947	5 059	378	12 589	35 893	
	4. Total					
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	466 449	32 236	2 777	24 500	106 601	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	43 731	2 485	233	2 626	11 993	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	38 696	951	265	8 217	28 585	
Solothurn-Zollikofen-Bern-Bahn (S. Z. B.) .....	112 661	5 746	147	2 047	2 137	
Vereinigte Bern-Worb-Bahnen (V. B. W.) .....	66 231	2 378	103	222	339	
Zusammen Mai—Aug. 1956	727 768	43 796	3 525	37 612	149 655	
Zusammen Mai—Aug. 1955	748 709	45 456	3 733	37 076	131 457	

<sup>1)</sup> Ohne die vom Zugspersonal ausgegebenen Billette.

<sup>2)</sup> Einschließlich Generalabonnemente, Ferienbillette usw.

Straßenverkehrsunfälle.

Unfallart, Beteiligte, Unfallort.

36	Unfallart	3. Vierteljahr 1956 <sup>1)</sup>				3. Vierteljahr 1955
		Juli	Aug.	Sept.	über-haupt	
<u>Beteiligte</u> :						
Zusammenstöße .....	83	98	74	255	295	
Anprall an feststehende Objekte ...	1	14	10	25	30	
Anprall an stationierte Fahrzeuge ..	6	3	5	14	41	
Umstürzen von Fahrzeugen .....	5	10	4	19	17	
An- oder Überfahren von Tieren ...	—	1	1	2	5	
An- oder Überfahren von Fußgängern	20	23	15	58	50	
Sturz von Personen aus Fahrzeugen	6	3	6	15	12	
Übrige .....	2	—	—	2	2	
Unfälle zusammen						
Davon mit Personenschaden .....	81	103	75	259	239	
Davon mit ausschl. Sachschaden ...	42	49	40	131	213	
<u>Unfallort</u> :						
Plätze .....	16	11	14	41	57	
Straßenkreuzungen .....	72	78	61	211	205	
Brücken .....	1	6	2	9	11	
Übrige Straßenstrecken .....	34	57	38	129	179	
Unfälle zusammen						
	123	152	115	390	452	

<sup>1)</sup> Ohne Fälle mit blossem Sachschaden bis 200 Fr.

Verunfallte Personen.

37	Verunfallte Personen	3. Vierteljahr 1956				3. Vierteljahr 1955
		Juli	Aug.	Sept.	über-haupt	
Getötet .....	3	3	1	7	—	
davon Fußgänger .....	2	2	—	4	—	
Verletzt .....	100	128	91	319	291	
davon Fußgänger .....	19	21	16	56	51	
Verunfallte zusammen .....	103	131	92	326	291	
Davon Kinder unter 16 Jahren .....	12	12	12	36	42	

Unfallursachen.

38	Ursache	Zu- sam- mense- stöße	Über- fahren von Fuß- gängern	Übrige Unfälle	Unfälle überhaupt 3. Vierteljahr					
					1956	1955				
Unfallursache:										
A. Absolute Zahlen										
1. beim Fahrzeugführer .....	305	32	71	408	482					
davon:										
a. Unvorsichtigkeit, unbe- herrsches, zu schnelles Fah- ren .....	121	28	40	189	189					
b. Unzulässiges oder unvorsich- tiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	45	—	2	47	75					
c. Nicht Vortrittlassen .....	96	—	1	97	113					
d. Betrunkenheit .....	4	1	13	18	25					
2. beim Fußgänger .....	—	34	1	35	32					
3. andere und unbestimmte Ur- sachen .....	1	—	12	13	30					
Ursachen zusammen	306	66	84	456	544					
B. Verhältniszahlen										
1. beim Fahrzeugführer .....	99,7	48,5	84,5	89,4	88,6					
davon:										
a. Unvorsichtigkeit, unbe- herrsches, zu schnelles Fah- ren .....	39,5	42,4	47,6	41,4	34,7					
b. Unzulässiges oder unvorsich- tiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	14,7	—	2,4	10,3	13,8					
c. Nicht Vortrittlassen .....	31,4	—	1,2	21,3	20,8					
d. Betrunkenheit .....	1,3	1,5	15,5	3,9	4,6					
2. beim Fußgänger .....	—	51,5	1,2	7,7	5,9					
3. andere und unbestimmte Ur- sachen .....	0,3	—	14,3	2,9	5,5					
Ursachen zusammen	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0					